## 2025/26「校園音樂大使展關懷」資助計劃申請書 School Care Subsidy Scheme Application Form

此欄由音樂事務處填寫 For office use only
收表日期:
表格編號:

						_
1.	學校名稱 Na	me of school	申請者資料 Pa	rticulars of Appli	cant	
2.	學校地址 Ad	dress of school				
3.	負責人姓名/ of person-in-cl	•	聯絡電話 Tel i) ii)	傳真 Fax		是供以作日後文件往來之用) se provide for future correspondence)
4.		介 (包括成立宗旨、表 on of performing group)	p形式及成員人數。) (including its aim, nature c	of performance and me	mbership size	e.)
5.	夾附有關資料/ Music and cul	文件。) tural activities organize	d or participated by the p	performing group in the	e past 3 year	期、活動內容、對象及參加人數,並可 s. (Please specify the dates, type of documents may be appended.)
學	校必須自行安		擬議沽助計劃 對象,並於 2025 年 12 by school and conduc		期間進行演	
Ca (服 Au	務對象單位類別 tegory of target 務對象只限於 dience is limited sipients of the rig	service unit 右列單位的受眾人士 I to the service	<ul><li>□ 特殊學校 Special sch</li><li>□ 長者中心/長者院舍 El</li><li>□ 社會福利署服務單位名 service units</li></ul>	lderly centre / Elderly h		cial Welfare Department's list of
服	務對象單位名稱	Finame of target service	e unit	服務對象單位地址,	Address of ta	rget service unit
服務對象單位聯絡人姓名及電話 Name and phone no. of the contact person of target service unit			預計觀眾人數 Estimated no. of aud	ience	觀眾類別 Type of audience	
合新	辦機構 (如有) C	o-presenter (if any)				
	行月份 onth	地點 Venue		節目時間 (分鐘)* Duration (minutes)*		預計演出人數 <sup>^</sup> Estimated no. of performers <sup>^</sup>

<sup>\*</sup> 活動不可少於 30 分鐘,並以音樂演出為主。Duration of the music-oriented performance should not be less than 30 minutes.

<sup>`</sup>請注意一般校外場地只能同時容納每項節目不超過 15 人的演出小組。Please note that most of the non-school venues may only accommodate a group of no more than 15 members for each performing item.

節目內容 Programme Content (請以回表示,可選擇多項,与	另請提供 <b>節目表 ∘ Pl</b> ease ☑ one or more choic	es and provide <b>programme rundown</b> .)				
□ 器樂演奏 Instrumental (□ 獨奏 Solo [樂器 Instrument	:	]				
□ 合奏 Ensemble [樂器 Instruments:]						
□ 其他 Others [請註明 Please specify:])						
□ 歌唱 Singing (□ 獨唱 Solo □ 合唱 Choral □ 其他 Others [請註明 Please specify:])						
│ □ 跳唱 Sing & Dance □ 舞蹈 Dance □ 音樂劇 Mu	ısical □ 粵劇 Cantonese Opera □ 魔術	简 Magic Show				
□ 其他 Others [請註明 Please specify:		]				
節目特色 (資料將作甄選之用 ;字數上限:中文字 50 / 英文字 100) Programme Highlight (Information for assessment ; Word limit: Chinese words 50 / English words 100)						
i Togramme Flighlight (miormation for assessment, void limit. Onnese words 50 / English words 100)						
活動財	政預算 Programme Budget					
開支項目	預計是次活動所需費用	預計所需資助額				
Expenditure Items	Estimated Cost	Estimated Subsidy Amount				
交通及運輸 (最高資助額: \$2,200)	例: 車輛時租費用 x 車輛數目 x 時數					
Transportation (Maximum subsidy: \$2,200)	E.g.: Hourly rate of vehicle x no. of vehicle					

活動財政預算 Programme Budget					
開支項目 Expenditure Items	預計是次活動所需費用 Estimated Cost	預計所需資助額 Estimated Subsidy Amount			
交通及運輸 (最高資助額: \$2,200) Transportation (Maximum subsidy: \$2,200) 貨車 Lorry / 小型貨車 Goods van / 旅遊巴士 Coach / 小型載客巴士 Passenger van / 的士 Taxi #	例: 車輛時租費用 x 車輛數目 x 時數 E.g.: Hourly rate of vehicle x no. of vehicle required x hours				
專業輔導人員酬金津貼 (最高資助額: \$1,100) Allowance for professionals (Maximum subsidy: \$1,100) 導師 Instructor / 伴奏 Accompanist / 製作人員 Production staff #	例: 工作人員時薪 x 所需人數 x 時數 E.g.: Hourly rate of personnel x no. of personnel required x hours				
雜項 (最高資助額: \$600) Miscellaneous (Maximum subsidy: \$600)					
	總計 Total	(最高資助總額 Maximum total subsidy: \$2,200)			

<sup>#</sup> 請把不適用者刪去 please delete the inappropriate items

## 遞交申請書限期 Deadline for Submission

申請者必須於 <u>2025 年 9 月 30 日或之前</u> 把填妥的申請書連同所需文件電郵至本處: cnc@lcsd.gov.hk
Applications with the required documents should be emailed to the Music Office <u>on or before 30 September 2025</u>: cnc@lcsd.gov.hk

## 申請書所填報的個人資料處理方法 Handling of Personal Data Collected under this Application

在此表格填寫的個人資料,音樂事務處將用作處理「校園音樂大使展關懷」資助計劃的申請。填寫此表格乃屬自願性質,但如你未能提供充足資料,本處或未能處理申請。根據「個人資料(私隱)條例」第18及22條及附表1第6原則的規定,你有權查閱及更改閣下的個人資料,你亦有權索取填寫在此份表格上的個人資料複本。如欲查閱或更改資料,請致函音樂事務處活動及推廣組(九龍油麻地海庭道11號西九龍政府合署南座5樓)提出申請。

The personal data provided by means of this form will be used by the Music Office to process the application of the "School Care Subsidy Scheme". The provision of personal data by means of this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, we shall not be able to process the application. You have a right of access and correction with respect to the personal data as stated in this form in accordance with sections 18 and 22 and Principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance. For access and correction of personal data, please write to Activities & Promotion Section, Music Office at 5/F South Tower, West Kowloon Government Offices, 11 Hoi Ting Road, Yau Ma Tei, Kowloon.

聲明【	Declaration							
我證實此申請書上的資料真確無訛。								
I hereby certify that all the information given in this application is true and accurate.								
校長簽名: Signature of School Principal:								
校長姓名: Name of School Principal:								
日期: Date:	學校印章: School chop:							